N°258 - November 29, 2012

St-Barth WEEKLY

Local News in English

FREE

Published by Le Journal de Saint-Barth
05 90 27 65 19 - stbarthweekly@wanadoo.fr

2012 St-Barth Cata-Cup:

A Fun Event On The F18 Racing Circuit

Puerto Ricans "Quique" & "Quequi" Figueroa Win Fifth Annual St-Barth Cata-Cup

© Pierrick Contin

Puerto Ricans "Quique" & "Quequi" Figueroa Win Fifth Annual St-Barth Cata-Cup

© Pierrick Contin

The 2012 edition of the St Barth Cata-Cup belongs to two Puerto Ricans by the name of Enrique Figueroa (same name, but not the same family). Their victory was sealed during the final race on the final day, Sunday, November 18, when they nosed out the American duo of John Casey and Dalton Tebo, winners of this regatta in 2010. The day before, the Figueroa team had won the around-the-island race, repeating their performance of last year and moving into the top position overall. Then on Sunday morning, Casey and Tebo won the first race of the day, temporarily tying for first place, but ultimately taking second.

After the final awards ceremony, Quique Figueroa noted: "It was very exciting, especially since we were recently racing Formula 16's in Panama City, Florida; we played out the same scenario, and Casey won. Today it was our turn."

In the final standings, the Puerto Rican and American teams beat twin brothers Vincent and Emmanuel Boulogne, who had won the first edition of the Saint Barth Cata Cup in 2008.

On the first day of racing, Thursday, November 15, the weather was ideal for the 56 F18 catamarans on the starting line. Winds from the east-northeast were at 15 knots, with lightly rolling seas. The Dutch team of Carolijn Brouwer and Jeroen Van Leeuwen took off with great speed. Their victory for the race seemed a sure thing until Brouwer missed a gate before the finish line: A fatal error that she certainly would not have wanted to make at the Olympic games. But Thursday evening, Brouwer was able to joke about it: "I was distracted by the beauty of the island," she explained. But this error allowed Iordanis Paschalidis from Greece and his Swedish teammate Gustaf Dyrssen to win the first race, with the Figueroa duo coming in second, with the daily awards presentation at Nikki Beach. At the end of the day Friday, Casey and Tebo were on the top step of the podium for the awards ceremony at the Guanahani, taking top honors in that day's races.

Emmanuel Dodé and Frédéric Moreau got off to a great start in the around-the-island race on Saturday, with Italians Simone Cartolari and Maurizio Stella and Dutchmen Mischa Heemskerk and Eduard Zanen leading along the way. But the Puerto Ricans swept by to take the win. The top team from Saint Barth, Jeff Lédée and Vincent Jordil, finished in 16th place. On Sunday evening the final awards presentation was at Le Tamarin. "I would like to thank the organizers of this regatta, which has the potential of a world championship event," added Quique Figueroa, who quipped: "As long as my body can take it, I will return for the St-Barth Cata-Cup."

St Barth Cata Cup 2012 podium: left to right Brothers Emmanuel & Vincent Boulogne, third place, Quequi & Quique Figueroa winners of the 2012 edition, and John Casey & Dalton Tebo, second place.

© Pierrick Contin

"As long as my body can take it, I will return for the Saint Barth Cata Cup." —Enrique Figueroa

SIBARTH

VILLA RENTALS

La Carette

Open and airy, a peaceful and private retreat.

Surrounded by a garden of hibiscus, cactus, and flambouyant trees, the colorful and charming Villa La Carette (CAR) offers true tropical escapism.

Venusville

Chic and comfortable, rare seclusion.

Far from any of the island's thoroughfares, Venusville (Villa VNS) offers peaceful seclusion while still providing unparalleled views and convenience to Saline beach and the village of Lorient.

Cap au Vent

Unparalleled views, exceptional design details.

At Villa Cap au Vent (MOZ), a relaxed, Mediterranean style combines with the most extraordinary of locations to create a truly unique atmosphere.

WWW.SIBARTH.COM

La Maison Suédoise | 37 rue Samuel Fahlberg
Gustavia 97133 St. Barthélemy | French West Indies
Tel +590 590 29 88 90

Jean-Louis Brocardi, New Executive Chef at Le Sereno

Jean-Louis Brocardi makes bouillabaisse the way his mother and grandmother did, which makes perfect sense as he was born in Marseilles, where this traditional fish soup is a staple on many a menu. As the new executive chef at the five-star Le Sereno hotel, Brocardi brings a rich culinary experience that stems from the south of France and Mediterranean region, with a soupçon of Caribbean and Latin America flavors to spice things up. "You will most surely find those influences on the menu and in the daily specials, based on what our fisherman, Patrick Laplace, brings me. That is a magical moment for us, when the boat pulls up on the beach, right in front of the restaurant, and we pick fish literally out of the water."

A recent stint at L'Absinthe Brasserie in New York gave Brocardi a taste for the expectations of an American clientele, although he seems a bit of a Yankee himself, having spent his teenage years living, fishing, and diving in south Florida. And when working in Connecticut, he was the winner of the Prudence Sloan Pastry Cup competition.

At the Restaurant des Pecheurs at Le Sereno, Brocardi is slowing developing a new menu designed to satisfy all of the guests. "I have to keep in mind that we are a hotel, and we have guests that come from different parts of the world and have different needs and expectations. So we are building a menu with that thought mind. I want to have an exciting menu, where local fish and seafood will be the stars, with simple cooking in a way that we do not lose the main ingredient and what it brings to the palate," he says.

"The average palate cannot distinguish more than about four flavors at one time, so I don't like to go overboard," adds Brocardi, who notes that he brings in specialty items from France and many fruits and vegetables come from Miami. Brocardi lists a few things one might see on the menu in coming weeks: local red snapper with warm coffee vinaigrette and sweet potato puree; lobster ravioli with homemade pasta filled with lobster, pecorino, ricotta, and a raw egg yolk; local fish baked in a salt crust…and of course the bouillabaisse, served every Friday, and made with an array of fish flown in from the Mediterranean (lotte, St. Pierre, rouget, rascasse) plus tiny green crabs and mussels as a garniture to this rich soup stock steeped with fennel, onions, garlic, and tomatoes.

The chef also makes everything in house, from bread and pasta to desserts, and as we walk to our table for a delicious lunch of freshly caught wahoo, Brocardi encourages us to try a piece of his lemon-meringue pie, freshly made that morning.

The restaurant at Le Sereno is open daily for breakfast, lunch and dinner. For information and reservations: Phone: +59 (05) 90 29 83 00 or toll free from USA: 1-888-LeSereno.

WEEKLY SPECIALS

Every Wednesday **Le grand Aïoli**

"Aioli epitomizes the heat, the power, and the joy of the Provençal sun, but it has another virtue... it drives away flies". *Frederic Mistral, 1891*
Le Grand Aioli at Le Restaurant des Pêcheurs is a true culinary experience…

Every Friday **Authentic Bouillabaisse**

Traditional bouillabaisse served in true Marseilles style. This aromatic seafood soup is flavored with fennel, onions, garlic, and tomatoes, plus an array of fresh fish flown in from the Mediterranean, tiny green crabs, and mussels. Le Sereno is one of only a handful of places outside mainland France that serves authentic Bouillabaisse à l'ancienne, following the guidelines established in the Marseille Bouillabaisse Charter.

Le Restaurant des Pêcheurs

open daily from 7am to 10.30pm
reservation 0590 298 300

le sereno.
SAINT-BARTHÉLEMY

These Beautiful Young Women Reflect The Image of Saint Barth

Miss Saint-Barth, Alizée Delemazure will represent the island in the Miss Prestige National 2013 contest on December 10. Her second runner-up will participate in the Miss Caraïbes Hibiscus competition.

Stéphane Lanson, president of the Miss Saint Barth Association, has all his bases covered. Following in the footsteps of Tiffany Lédée, Alizée Delemazure was elected as Miss Saint Barth for a two-year term. This year, on December 10, she will be a candidate for Miss Prestige National 2013, broadcast live from The Lido in Paris, where Delemazure will wear number 29. One can see the various candidates online at www.missprestigenational.fr, and Lanson considers that Miss Saint-Barth "has every chance" to succeed Christelle Roca, who was crowned last year. To elect Miss Prestige National and her six runner-ups, the votes of the public actually make a difference. Through Monday, December 10 at 10:30pm, everyone

Alizée Delemazure, Miss Saint-Barth and candidate for Miss Prestige National 2013

can vote for the candidate of their choice via text message by sending "Miss + the number of the candidate (29 for Alizée), to 97007 from the Antilles, or to 71021 from France. Alizée will spend a few days in Normandy, at a manor house in Forges-les-Eaux, with her fellow candidates to prepare for the December 10 event.

Caroline Clequin, elected first runner-up to Miss Saint-Barth last summer, will participate in next year's Miss Prestige National contest. And Jade Juraver-Gréaux, second runner-up to Miss Saint-Barth, will compete in the Miss Caraïbes Hibiscus event on Saturday, December 8. This election, open to all young

Jade Juraver-Gréaux, second runner up to Miss Saint Barth, and candidate for Miss Caraïbes Hibiscus 2013

women from the Caribbean as well as Latin America, is held in Sint Maarten at the Casino Royale Maho, where Juraver-Gréaux will spend a few days of preparation. The winner replaces Olivia Pinheiro of Bolivia, who was crowned last year.

In the meantime, Tiffany Lédée, Miss Saint-Barth 2010-2011, remains the sixth runner-up to Miss Prestige National for a few more days. As such, in the company of Christiane Lillio, president Miss Prestige National, and Christelle Roca, Lédée criss-crossed France for several months to attend numerous regional beauty contests. And without doubt, help spread the charm of Saint Barthélemy.

Tiffany Lédée, Miss Saint-Barth 2010-2011 and sixth runner-up to Miss Prestige National

Condé Nast Traveler Readers Choose Gustavia

The readers of Condé Nast Traveler have picked Gustavia as their favorite town in the Caribbean. The readers of this popular American travel magazine gave the capital of Saint Barth a score of 71.1 points out of 100. Gustavia beat out Orangestadt, the capital of Aruba, which won 65.4 points. Next in line were Negril in Jamaica, Castries in Sainte Lucie, and San Juan in Puerto Rico. Gustavia garnered 84.3 points out of 100 for ambiance, 84.3 points again for conviviality, 78.9 points for its lodgings, 79.5 points for its restaurants, 67.5 points for its shopping, and 49.2 for its cultural attractions.

Saint Barth Forum Presents Portrait To Marius Stakelborough

Members of sbhonline.com, an online forum dedicated to all things Saint Barth, presented a gift to Marius Stakelborough on Friday, November 16 at Le Select. The gift in question is a framed portrait taken of Stakelborough when he was elevated to the Commander First Class in the Swedish Royal Order of the Polar Star, equivalent to the French Legion of Honor. Stakelborough received the decoration last July 7 at Le Brigantin, where Rosemond Gréaux took the portrait. The sbhonline members also made a donation to the Marius Foundation (www.marius-foundation.org) whose purpose is raising money to finance education about the Swedish History of Saint Barthélemy.

Live Your Dream with St Barth Properties

"Live You Dream" is a fitting slogan for St. Barth Properties (www.stbarthproperties), one of the leading villa sales and rental companies in Saint Barth. Founded by Peg Walsh in 1989, the business sprang out of her love for the island. "I first came to the island in 1986," Walsh recalls, noting that she and her husband had been visiting various Caribbean islands since their honeymoon to St Thomas in 1977. "We had been from Aruba to Guadeloupe and a lot of other islands, but once we got to Saint Barth I said 'that's it, we don't need to go anyplace else.' We bought an apartment at Villa Creole and I ended up renting it out myself."

Peg Walsh, president of St Barth Properties (with microphone) with the staff at their season opener cocktail party. Photo: G. Tessiers

That was the start of Walsh's business, as she realized she enjoyed the organizational side as well as the people side of real estate. Today, St Barth Properties has two offices: one in Gustavia with a staff of seven, and one in Franklin, MA, with a staff of eight. The staff includes two concierges who facilitate reservations and services, both in advance and on-site. They are also affiliated with Sotheby's, giving them access to a worldwide network to potential clients from around the world.

In looking at the 2012-2013 season, Walsh reports: "the market is still a little flat in that the number of bookings is not up, but booking revenue is up. People are spending a little more on a villa or a hotel, or staying a few extra days. I always tell them you lose a day traveling on each end and they should really have seven full days to enjoy their stay." Walsh also finds that reservations are not as last minute as in recent years. "A lot of people are now booking three to six months in advance," she notes, adding that on the sales side, the market is stable and homes on the island remain a good investment.

With 160 rental villas in the St Barth Properties portfolio, Walsh admits there is a lot of inventory on the island, and some of the older houses are harder to rent. "The trend is toward contemporary, minimalist, modern décor," she explains, noting that she will encourage owners to update or renovate when needed. "We evaluate every villa at the end of the season to see what needs to be done, and again at the start of the next season to make sure the villas are not tired looking."

Walsh contributes her success to "giving the best possible service. That was the best way for us to break into the market," she says. "There is a lot more competition now." Walsh notes that at least 90% of their clients are from the United States, and they have been targeting the Brazilian market as well. But to stay successful she warns, the island has to stay "small and lovely." Wise words from someone who has spent much of the past 25 years living her dream in Saint Barth.

AMC Grocery Store In Gustavia Celebrates 50 Years

"Thanks to all those who have contributed to the success of this human adventure"

Three questions for Patrice Magras, general manager of the ASB Group :

The ASB group is celebrating 50 years since it opened its doors as Libre Service AMC in Gustavia. How are you celebrating this anniversary?

During the month of November, in celebration of this milestone, fidelity points were doubled in all of our stores. And each week we showcased different products for which we multiplied our fidelity points by five. We also had special promotions, and clients in all of our stores could take part in a raffle to win various prizes, with three drawings at AMC in Gustavia on Saturday, December 1. During the last drawing, everyone is invited to come to Libre Service AMC in Gustavia at 6pm. We have some surprises up our sleeve…

In 1962, the first self-service store opened in Saint Barthélemy. Can you describe its creation?

That store was, and still is, called "Libre Service" or "self-service," as it was effectively the first store of its kind on the island. At that time, Saint Barthélemy only had grocery stores where the client was served from behind the counter: a pound of flour, a pound of sugar, a liter of oil pumped from a barrel… A self-service store with refrigerated products thanks to our generators—as St Barthélemy did not yet have electricity—was a revolution. This was thanks to five men: my great-grandfather Joseph-Alexis, two of his sons, including Georges, my grandfather, and Sully, the brother of my great grandfather, as well as his son Thomas. The bug of doing business and the desire to be entrepreneurs had bitten them all. They were inspired by the prosperity of self-service stores in the United States. It was quite a gamble to create such a store in Saint Barth, where there were 2,170 inhabitants, with a surface of 250 square meters, the same size as stores in France. As of the next year, in 1963, my father (Alain Magras) joined the business (see inset). Later, he took over the reins.

To what do you owe the longevity of the company?

I'd say we knew how to seize opportunities at the right moment. For example, we always try to listen to all of our clients to meet their needs. We were the first to offer sections with cheese, fruits and vegetables, fish, fresh meat, flowers, and organic products. To be as close as possible to our clients we have stores in Lorient, Anse des Cayes, and Saint Jean. We would especially like to thank everyone who for the past 50 years contributed to the success of this human adventure—Everyone who has worked for us or works for us today, as well as all of our suppliers. And of course, we would like to thank all of our clients who honor us with their fidelity and help us evolve by making their requests.

Gift Collection

tees - panties - hoodies - mugs - babies - bags

Sold at Espace Chamade Gustavia

GASTRONOMY

Gustavia

Bagatelle	05.90.27.51.51
Bar de l'Oubli	05.90.27.70.06
Bête à Z'Ailes	05 90 29 74 09
B4	05.90.52.45.31
Bonito	05.90.27.96.96
Carl Gustaf Lounge	05.90.29.79.00
Café Victoire	05.90.29.02.39
Côté Port	05.90.87.79.54
Do Brazil	05.90.29 06 66
Eddy's Restaurant	05.90.27 54 17
Entre Deux	05.90.27.50.88
Harbour Saladerie	05.90.29 52 24
L'Entracte	05.90.27.70.11
L'Isola Ristorante	05.90.51.00.05
La Crêperie	05 90 27 84 07
La Cantina	05.90.27.55.66
Le Carré	06.90.38.72.47
Le Vietnam	05 90 27 81 37
Pipiri Palace	05.90.27 53 20
Repaire des Rebelles	05.90.27 72 48
Route des Boucaniers	05.90.27.73.00
The Strand	05.90.27.63.77
Ti Zouk K'fé	05 90 27 90 60
Victoria Restaurant (Carl Gustaf)	05.90.29.79.00
Wall House	05.90.27 71 83

Corossol

Le Régal	05.90.27 85 26

Lorient

La Table de Jules	05.90.29 76 78
Le Bouchon	05 90 27 79 39
Le Wok	05 90 27 52 52
Le Portugal à St Barth	05 90 27 68 59
Sushi Bar Lorient	05 90 52 96 17

Vitet

Hostellerie des 3 Forces	05 90 27 61 25

Toiny

Le Gaïac (Hôtel Le Toiny)	05.90.29.77.47

Pointe Milou

Mango Bar restaurant (Lunch)	05.90.27.63.63
Taïno Restaurant (Diner & Lounge)	05.90.27.63.63
Ti St-Barth	05.90.27 97 71

Saline

Esprit	05.90.52.46.10
Grain de Sel	05.90.52 46 05
Le Tamarin	05 90 27 72 12
Meat & Potatoe	05 90 51 15 98

Anse des Cayes

Chez Yvon	05.90.29 86 81
Hôtel Le Manapany	05.90.27.66.55

Saint Jean

Bistroy wine bar	05.90.52 20 96
Chez Joe (Airport)	05.90.27.71.40
Eden Rock	05.90.29 79 99
Hideaway	05.90.27.63.62
Kiki e Mo	05.90.27.90.65
La Bottega	06.90.58.82.90
La Rôtisserie	05.90.29.75.69
Le Glacier	05 90 27 71 30
Le Jardin	05 90 27 73 62
Le Piment	05.90.27.53.88
La Plage	05.90.52.81.33
Maya to Go	05.90.29.83.70
Me Gusta	06.90.30.81.81
Nikki Beach	05.90.27.64.64

Grand Cul de Sac

Bartoloméo (Hôtel Guanahani)	05.90.27 66 60
Indigo (Hôtel Guanahani)	05.90.27.66.60
Restaurant des pêcheurs (Le Sereno)	05.90.29.83.00
O'Corail	05.90.29.33.27
La Gloriette	05.90.29.85.71

Colombier

Les Bananiers	05.90.27.93.48

Flamands

Chez Rolande	05.90.27.54.42
La Case de l'Ile	05.90.27 61 81
La Langouste	05.90.27.63.61
PaCri (Taïwana)	05.90.27 65 01

Lurin

Santa Fé	05.90.27.61.04

Public

Maya's	05.90.27.75.73

TIME OUT

Where to go dancing? See an art exhibit? Listen to live music?
Time Out keeps you up to date on local happenings. Let's party !

Live Music

◗ Through December 1
- Barely Covered from 9pm to midnight, Bete A Z'Ailes, Gustavia

◗ December 3-15
-Anduze, soul singer from 9pm to midnight, Bete A Z'Ailes, Gustavia

◗ Thursday November 29
- DJ Yo One Sutter at Bonito, Gustavia
- Diner Cabaret with show girls at Ti St Barth
- Live Music with Christian, from 7pm at Taïno, Christopher Hotel
- Live music & Fire Show, Nikki Beach, St Jean

◗ Friday November 30
- Evening Mustache at Ti St Barth Pointe Milou
-I Love Friday! Full Moon Party White Diner With Dj Yo-One + Pole Dancing By Cristina+ Fire Show by Cyril & Wild Side Fashion Show at La Plage, St Jean
-Music live from 8pm with Lawrence Cooley at Bonito, Gustavia
- Ladys Night from 9pm at Bagatelle Restaurant, Gustavia
- Soley for Sunset & Diner, at Do Brazil, Gustavia
- acoustic guitar with Robb, from7 to 9pm at Isle de France, Flamands

◗ Saturday December 1
- Disco Party from 8pm at Bagatelle Restaurant
- DJ Yo One Sutter at Bonito, Gustavia
- Lunch with Live Music with Robb, from 1pm at Mango, Christopher Hotel
- Soley at 8pm at Les Boucaniers, Gustavia
-Bikini Brunch, from 11am until 6pm, with DJ Yo-One @ La Plage Restaurant

◗ Sunday, December 2
- Brunch with Robb, Acoustic, 11am, @ Toiny Hotel
- Jazz Manouche, from 8pm at Bonito, Gustavia
-DJ Yo-One for Lunch , La Plage Restaurant
- Diner with Dj Gre @ La Plage Restaurant

◗ Monday, December 3
- Chic &Deep House at Ti St Barth, Pointe Milou

◗ Tuesday, December 4
- Dinner Live Music with Robb from 8:30pm, Ti Zouk K'fé, Gustavia
- Soley for Sunset & Dinner from 5pm at Do Brazil, Gustavia
- Diner Cabaret with show girls at Ti St Barth, Pointe Milou

◗ Wednesday December 5
- Diner Cabaret with show girls at Ti St Barth, Pointe Milou
- Cabaret evening, Paris / St Barth Folies at Nikki Beach, St Jean
- Soley from 8pm at PaCri Tawana Hotel, Flamands

Night Club

◗ Thursday November 29
Deep House with Dj Laurent Perrier at Yacht Club, Gustavia

◗ Friday November 30
Night with DJ K-Rism at Yacht Club, Gustavia

◗ Saturday December 1
Night with DJ K-Rism at Yacht Club, Gustavia

◗ Wednesday December 5
«Laisse parler les Gens» with DJ EyeDol at Yacht Club, Gustavia

Fashion Show

◗ Daily Fashion Shows
- Fashion Show: every lunch & dinner, La Plage, St Jean

◗ Every Tuesday
6:30pm: Fashion show by the pool, from the boutique at the Isle de France

Exhibitions

◗ Through December 5
Jean-Yves Lefort at Les Artisans, Gustavia,

◗ Through December 16th
Thais Beltrame, "Finding Home", an exhibition of work by the Brazilian Artist at St Bart Gallery Val'n Team Gallery, Tom beach Hôtel, St Jean
- Space SBH presents an exhibition of work by Argentinian artist Andres Waissman.

◗ Permanent Exhibitions
- Alain le Chatelier, Dave Stevenson, Les Artisans, Gustavia
- Photography by Wolfgang Ludes, Jean-Philippe Piter, Antoine Verglas at Clic Bookstore and Gallery, Gustavia
- Tony Caramanico at Clic Gallery, Gustavia
- Group show at Pipiri Palace, Gustavia
- Rose Murray, Comptoir du Cigare, Gustavia
- Sculptures by Timothy Holmes, Comptoir du Cigare, Gustavia
- Works by Cyrille Margarit, Nikki Beach

◗ Artist's Collection
- Pompi, Petit Cul de Sac
- Hannah Moser, Cul de Sac
- Mitchell Summer, Toiny

SEEN IN SAINT BARTH

Photos : Rosemond Gréaux

The Chorale de Bons Coeurs at their annual Thanksgiving concert at the Anglican Chuch in Gustavia.

Pere Kaze (center), St Barth's Catholic priest, with Céline Luu (left) and Béatrice Le Metayer (right) at "The Generous Cocktail" at Le Carré to raise money for Haiti.

Jean-Céric & Alessandra (second from left) and guests at a cocktail party at Diamond Genesis in Gustavia.

(left to right) Albert Yaphet, Jo-Anne Questel, artist Jean-Yves Lefort, and Agnes Schuller at Les Artisans in Gustavia.

American John McGinn and a buddy during their annual Thanksgiving beach clean-up in Grand Fond

Argentinian artist Andres Waissman at his opening reception (left), Natalie Clifford of SBH Space Gallery in Gustavia, and Mme Waissman (left).

Classified ads

Looking for

Experienced **personal VIP chauffeur** working in Monaco looking for a private position in Europe or the United States. Available immediately.Tel: 06 82 24 66 71 or Driver066@live.fr

Real Estate

Set in a serene hilltop setting is this lovely 1 bedroom villa situated in Grand Cul-de-Sac. The property features a pretty garden in the rear, and there is ample parking for two vehicles. Contact : St. Barth Properties Sotheby's International Realty: 0590 29 75 05

This relatively flat plot of 1000 m² land, on which stands a small villa that needs to be torn down, is located in the desirable heights of Lurin and near Gouverneur Beach. A great opportunity to build a dream villa. Contact : St. Barth Properties Sotheby's International Realty: 0590 29 75 05

This nice commercial space, available for lease in a well maintened area in the center of Gustavia, is located in a complex with other well-known boutiques. Contact : St. Barth Properties Sotheby's International Realty: 0590 29 75 05

St-Barth WEEKLY

Published by "Le Journal de Saint-Barth"
ISSN-1766-9278 -Ph. : 05.90.27.65.19

stbarthweekly@wanadoo.fr
Director & layout : Avigaël Haddad
Chief Editor: Hugo Lattard
English texts & Translations : Ellen Lampert Greaux
Photos : Rosemond Gréaux
Advertising director : Avigaël Haddad
Advertising : Nabil 0690 770 070
Impression :Prim Services
www.stbarthweekly.com

Emergency numbers

Rescue At Sea		05 90 27 57 58/ 06 90 64 08 07
Gendarmerie		05 90 27 11 70
Hospital		05 90 27 60 35
Fire dept.		18 / 05 90 27 62 31
Doctor on call		05 90 90 13 13
Pharmacy	Airport	05 90 27 66 61
	Gustavia	05 90 27 61 82
	Saint Jean	05 90 29 02 12

Useful numbers

Tourism office		05 90 27 87 27
Harbour		05 90 27 66 97
Boat company	Voyager	05 90 87 10 68
Airlines company	Winair	05 90 27 61 01
	SB Commuter	05 90 27 54 54
	Air Caraïbes	05 90 27 71 90
	American Airlines	005995452040
Taxis	Gustavia	05 90 27 66 31
	Saint-Jean	05 90 27 75 81
Town Hall		05 90 29 80 40
EDF (electricity company office)		05 90 29 80 81
Water system		05 90 27 60 33
Marine Reserve		06 90 31 70 73

A NEW FRENCH BISTROT CONCEPT !

LA TABLE DE *Jules*

29€* and 42€ menus

INCLUDING STARTER, MAIN COURSE AND DESSERT

SPECIALS FROM OUR REGIONS*

*29 € MENU AVAILABLE

Marrow bone, red onion confit & toasts 9€

Smoked Mahi fish 13€

Old fashion veal Blanquette, Pilau rice 18€

Bourguignon Beef, cep tagliatelle 19€

Lorient (ex Massaï) Open Daily except Wednesday for dinner from 6:30 PM

Reservation recommended : Tel 05 90 29 76 78